





# نور افشان

پوری سے ایک بونگہ صاحب ایم۔ اے۔ بی۔  
پوری ایک بونگہ صاحب پوری نامی صاحب ایم۔ اے۔ بی۔  
پوری ایک بونگہ صاحب پوری نامی صاحب ایم۔ اے۔ بی۔

بقیہ

سوامی دوپکان کے لکچر کا گواہ گزشتہ پر

سرکاری نظر

پھر آخر میں آپ کا لکچر اس بیان پر ختم ہوتا ہے کہ افشا  
کی نجات ہر مذہب سے ہو سکتی ہے چنانچہ ہم دونوں حوالہ آپ  
کے بیان سے ذیل میں درج کرتے ہیں آپ فرماتے  
ہیں کہ ہندوؤں کے نزدیک دنیا کے تمام مذاہب  
مثلاً ایک سفر کے ہیں جس کی حد یا نشان تک ہر ایک  
مرد یا عورت کو مختلف حالتوں سے گذر کر پہنچنا پڑا ہے  
مذہب کا کام یہ ہے کہ آدمی انسان کے خدا کو پہنچ سکے  
لیکن اس کی کیا وجہ ہو کہ مذہبوں میں جہت سے اختلاف  
پائے جاتے ہیں؟ وہ صرف ظاہری ہیں۔ انسانی  
اس سچائی سے جھگڑتے ہیں جو اپنے نہیں جانتے تو  
اور حالتوں کے مناسب بناتی ہے۔ چنانچہ اس دعویٰ  
کی تائید میں ہندو مذہب سے درج ثبوت پیش کرتے  
ہیں ایک تو کرشن جی کا اور دوسرا دیاس جی کا۔  
کرشن جی یہ فرماتے ہیں کہ میں ہر ایک مذہب میں جو  
ہوں جس طرح صاف و سچائی میں بڑا ہوا ہوں اور  
جہاں کہیں تو فوق العادہ طاقت اور پاکیزگی دیکھے

جو انسانیت کو اٹھائے والی اور پاک کرنے والی ہو  
تو معلوم کر کہ میں وہاں ہوں۔ اور دیاس جی یہ  
فرماتے ہیں کہ ہم کا دل آدمی اپنی قوم اور مذہب کے  
باندھے ہوئے ہے۔ ہم دو یکاوند صاحب کے ساتھ  
آج کل دیگر تعلیم یافتہ ہندو صاحبوں سے بھی  
مستحق ہیں کہ ہندو مذہب کے نجات مل سکتی ہے۔ بلکہ بعض  
محمدی بھی یہ کہتے تھے کہ میں کہ آدمی ہندو مذہب سے  
نجات پاسکتا ہے۔ اس دعویٰ کے ثبوت میں ہمارے  
مخالف دو یکاوند صاحب نے تو کچھ نہیں لکھا لیکن  
دیگر تعلیم یافتہ ہندو صاحبان سے جو کچھ اس امر  
کے ثبوت اور تائید میں سننا ہو وہ اس موثر طریقہ پر  
کیا جاتا ہے یہ نئی روشنی کے لوگ اپنے دعویٰ کے  
لئے یہ دلیل لاتے ہیں۔ مثلاً اگر کوئی کلکتہ کو جانا چاہے  
تو ہر طرف سے جاسکتا ہے کچھ ضرور نہیں کہ ایک ہی راستہ  
سے جاوے۔ یا فرض کرو کہ کوئی شخص کلکتہ کو چاہے  
جاوے تو وہ کسی قسم و قصہ کے ذریعہ میں خطا نکالے  
وہ کلکتہ پہنچ جائیگا اسی طور پر انسان ہندو مذہب سے  
نجات پاسکتا ہے۔ یہ دونوں مثالیں جو اس دعویٰ  
کے ثبوت میں پیش کی گئی ہیں ایک ہی قسم کی ہیں اور  
اس سے صرف ایک کی تائید کافی ہے۔ اب ان مثالوں  
مذکورہ بالا میں جو دعویٰ کی تائید میں پیش کی گئی ہیں  
بہت ہی غلطی و صاف غلطی ہے کہ اگر کلکتہ کا جانے  
والا دوسری جانب راستے تو کب کلکتہ کو پہنچا سکے  
اگر کلکتہ مشرق میں واقع ہو اور وہ مغرب کو روانہ ہے  
تو کیا کبھی امید ہو کہ کلکتہ کو پہنچا سکے؟ پھر بعض صاحبان  
یہ ثابت دیتے ہیں کہ جہاں مذہب کا اصول ایک ہی ہو  
اور خدا کی شریعت سب میں ایک ہی ہو پانی جاتی ہو  
اور ہر ایک مذہب میں نیکی کرنا اور خدا کی شریعت پر  
چلنا فرض ہو جائیگا۔ میں جو شخص اس شریعت کو

بجائے کہ اور نیکی کرتا ہو وہ ہندو مذہب کے رُوح سے نجات  
پاسکتا ہے۔ ہمارے نزدیک جو صاحب یہ فرماتے ہیں  
کہ اصول ہندو مذہب کا ایک ہی ہے وہ بڑی غلطی کرتے  
ہیں کیونکہ ہندو مذہب کا اصول ایک نہیں ہے۔ مثلاً  
خدا کی ذات و صفات ہندو مذہب میں ایک طور پر نہیں  
سکھائی گئی ہیں۔ ہندوؤں کا خدا مان کر گن  
بتایا گیا ہے۔ عیسائی اور محمدی اس کے خلاف ہیں  
پھر عیسائی تو حید فی التثلیث کے قائل ہیں۔ پھر محمدی  
مطلق تو حید کے قائل ہیں۔ پھر محمدی اور ہندو ہندو  
اور ست کے قائل ہیں۔ پھر عیسائی اور آریہ اور برہمن  
اس کے قائل نہیں ہیں۔ پھر ہندو کوئی اوتاروں کے  
قائل ہیں۔ اور عیسائی صرف ایک کے۔ اور محمدی اور  
آریہ اور برہمن ایک کو بھی نہیں مانتے۔ پھر انسانی شریعت  
میں بھی کچھ۔ کچھ تو اختلاف ہندو مذہب میں موجود ہے۔  
عیسائی اور محمدی بت پرستی کو گناہ مانتے ہیں۔  
لیکن ہندو بت کو ماننا عین مذہم کی بات مانتے ہیں  
پھر ہندو بت اور محمدیوں کے یہاں بعض حالتوں  
میں جھوٹا بت ماننا نہیں ہے۔ پھر عیسائی اسے ہر  
حالت میں گناہ مانتے ہیں۔ پھر ہندو ذات کے  
پابند ہیں۔ پھر عیسائی ذات ماننا گناہ مانتے ہیں۔ پھر  
محمدیوں کے یہاں مذہب عیسائی کے لئے خون  
کرنا اور ہندوؤں کے یہاں شہرہوں کو سنانا اور  
ان پر غلطی اور رکھنا جو قریب قریب خون کرنے کے  
برابر ہے جائز ہے۔ پھر عیسائی کسی حالت میں جائز نہیں  
مانتے۔ پھر آریہوں کے یہاں بونگ اور محمدیوں کے  
یہاں ستا۔ جائز ہے۔ پھر عیسائی اور برہمن ہندو  
کے برابر سمجھتے ہیں۔ پھر ہندو محمدی نیکی اعمال کو جو  
نجات دیتے ہیں۔ پھر عیسائی نجات کو سچ کی قربانی و  
کھارو سے پھر عیسائیوں کا بڑا شکر شخص خدا سے



نسبت و ترقی رکھتا ہے پر محمدیوں کے یہاں خدا کا یہ  
 جو وہ ظلمات سے اور ہندوں کے یہاں خدا میں ہیں  
 ہو جاتا ہے۔ پھر محمدی جو تصوف کے قابل ہیں وہ بھی خدا  
 میں ہیں ہونے کے قابل ہیں۔ پھر اصل معاملہ نجات  
 کو دیکھتے ہیں کہ ہمارے ہندو اور محمدی بھائی محض  
 نیک اعمال پر یا محمدیوں کے نزدیک محمد کی شفاعت اور  
 نیک اعمال پر موقوف ہے کسی قدر پرانے اختلاف پر علیحدگی  
 کے نزدیک وہ نیکی اور اعمال جو خدا ہر انسان سے طلب  
 کرتا ہے اس درجہ تک ہو نہیں سکتی جو خدا چاہتا ہے  
 اور عیسائی مذہب کی رو سے نجات کی ایک بشرط  
 محض کفارہ ہے۔ پھر یہ بھی یاد رکھنا چاہیے کہ ہندو اور  
 محمدی اس امر کے قابل ہیں کہ انسان اپنے فروع سے  
 زیادہ بھی نیکی کر سکتا ہے جس سے صواب ہوتا ہے اور  
 گناہ مٹائے جاتے ہیں پر عیسائی ناپا یا انفرس کی تعلیم  
 کو قبول نہیں کرتے ان کے نزدیک کوئی انسان اور  
 خصوصاً گناہگار ایسی نیکی نہیں کر سکتا جو زیادہ انفرس ہو سکے  
 صرف سچ ایسی نیکی کر سکتا ہے جو داخل صواب ہو اور اسلئے  
 اس کی راستبائی اور صواب پر ان کا شک ہے۔ پس  
 عیسائی مذہب کی رو سے کسی اور شخص کے ذریعے سے  
 نجات پانی۔ یا اپنی نیکی و صواب پر بعد و سر رکھنے کی ہرگز  
 ہرگز گنجائش نہیں ہے۔ اب فرماتے کہ جب موجود مذہب  
 میں ایسے بڑے بڑے اختلاف اصول و شیعہ و مکی کی  
 نسبت موجود ہیں جن کو ایک دوسرے کی خدا کہنا عیب  
 نہ ہو گا تو کس طرح سے مان لیا جاوے کہ ہر مذہب اپنے  
 اصول و شیعہ و مکی کی نسبت ایک دوسرے سے متفق  
 ہے۔ پس جو نتیجہ ان تفسیروں سے نکال گیا نرد و غلط ٹھہرا۔  
 تو اب ہمارے خیال میں ہر مذہب کی رو سے اگر ایک  
 پروردگار کی راہ پر چلتے ہو تو دوسرے مذہب والا کچھ کی راہ  
 پر چلتا ہے اور اس صورت میں ان کے ایک مرکز پر ملنے کی

کون سی جگہ قرار دی جا سکتی ہے۔  
 ۵۔ میں تفاوت رہا رکھتا ہوں۔ ہاں یہہ تو  
 سچ ہے کہ ہر مذہب میں سچائیاں ملتی ہیں جس سے کہیں  
 کہیں اتفاق ہو جاتا۔ مگر فالص سچائی اور محض سچائی  
 تو سب میں ایک ہی نظر نہیں آتی۔ اور ہم کو ایسے مذہب  
 کی ضرورت ہے۔ جو محض سچائی سکھلاوے۔ اور ہمارے  
 علم و یقین میں وہ مذہب جو محض سچائی سکھلاتا وہ  
 عیسائی مذہب ہے۔ پس ہمارے نزدیک جو صاحب دیکر  
 بھروسہ کے ہوئے بیٹھے ہیں کہ ہر مذہب سے نجات  
 ہو سکتی ہے وہ بڑی غلطی میں ہیں۔ پھر بعض صاحبان  
 اس پر یہ اعتراض کرتے ہیں کہ اگر جملہ مذہب متفق  
 نہ مانے ہادیں تو جس جگہ عیسائی مذہب موجود نہ تھا  
 اور اب تک جس جگہوں میں یہ مذہب نہیں پہنچا  
 کیا وہاں کے لوگ سب ہلاک ہونگے۔ اور خدا نے  
 ان کے بچانے کی کوئی فکر نہ کی۔ اس اعتراض کے  
 جواب میں اس وقت ہم مندرجہ ذیل عرض کرنا چاہتے  
 ہیں موقعہ پا کر پھر کس وقت بھی اگر ہو سکا تو زیادہ تفصیل  
 جواب عرض کیا جائیگا لیکن اگر ہمارے دیگر ایسی شیش  
 اینڈ ٹریڈ چیف اینڈ ٹریڈ صاحب یا کوئی نام نہان صاحب  
 اس اعتراض کے جواب میں تاخیر نور افشاں کو زیادہ  
 روشنی بخشیں تو خالی از قایہ نہ ہو گا۔ ہماری گزارش  
 یہہ ہے کہ خدا ہر شخص اور قوم کا ہر زمانہ میں اس روشنی  
 اور علم کے مطابق انصاف کرے گا جو اس نے اسکو  
 عنایت کی ہے۔ یعنی جس قدر جس کو دیا گیا اسی قدر  
 اس سے حساب لیگا۔ اگرچہ ہم کہنا مقدر یا نیت  
 نہ کر سکیں کہ اوروں کو کیوں کم دیا گیا اور ہم کو زیادہ  
 تاہم کوئی شخص اپنے تئیں بے گناہ نہیں ٹھہرا سکتا  
 جس حال کہ خدا نے اس پر نجات کا راستہ زیادہ دیا  
 ظاہر کیا اور اپنے سچے مذہب کی ہر روشنی طلوع کی۔

ہمارے دہلیان کئے اندھے کو غلط ہے موجود ہیں  
 جو اپنے واس کو اس طور پر کام میں نہیں لاسکے جس طرح  
 پرکھ لاسکتے ہیں جنہیں اندھا گو ٹکا ہوا نہیں پیدا کیا  
 تو بھی کیا ہم ان کے احوال پر نظر رکھ کر اپنے واسوں کو  
 کام میں نہیں لاتے اور اگر ہم انکھ رکھتے ہوئے ان  
 کی روشنی میں اپنی انکھ بند کر کے چلیں اور روشنی  
 سے فائدہ نہ اٹھاویں اس لئے کہ بہت اندھے ہیں جو  
 روشنی سے فائدہ نہیں اٹھاتے تو کیا ہم انکھ اور بوج  
 کی روشنی رکھتے ہوئے انکھ اور روشنی کو کام میں لائے  
 کی جوابی سے مندرجہ کچھ باتیں گے۔ جس طرح اندھے  
 اس جوابی سے معذور ہیں۔ ہرگز نہیں۔ اسی طور پر  
 اگر خدا نے ہم کو سچے مذہب کی روشنی میں پیدا کیا اور  
 اوروں کو بہرہ روشنی نہیں بخشی۔ تو کیا ہم یہ مذہب پیش  
 کر سکتے ہیں کہ اگر خدا نے اوروں کو بہرہ روشنی عنایت  
 نہیں کی تو میں ہمارے لئے بھی یہہ روشنی نہیں ہے  
 اور اس لئے ہم بھی اس میں نہ چلیں گے بلکہ ہم مذہب  
 کی مانند انکھ بند کر کے تاریکی میں رہیں گے۔ اگر ہم ایسا  
 نہیں اور کریں تو ہم راہ ہر مذہب کو مقبول نہ ہو گا جس  
 طرح سے انکھ رکھتے والے شخص سورت کی روشنی میں نہ چلے  
 اور یہہ خدا کو کہہ چو کہ بہت اندھے ہیں اس دنیا میں  
 میں اور وہ تاریکی میں رہ کر ٹھوکر کھاتے اور سوچ سے  
 فائدہ نہیں اٹھاتے۔ اس لئے میں انکھ پر تکی باندھ  
 توں گا اور روشنی سے فائدہ نہ اٹھاؤں گا تو کیا یہہ خدا  
 خدا کے نزدیک مقبول ٹھہرے گا۔ اور کیا کوئی انکھ رکھتا ہوا  
 شخص علی طور پر دنیا میں ایسا نظر آتا ہے کہ اپنی انکھ پر تکی  
 باندھ لے اور انکھ کو کام میں نہ لاتا ہو۔ ہرگز نہیں۔  
 تو پھر مذہبی اور روحانی روشنی کے لئے سپر مذہبی ہے  
 اور اگر کوئی سپر انفرس کو کہہ کر کیوں انفسوں کو مذہبی ہو گیا  
 میں رکھا اور لیٹھے اس سے محروم ہے۔ تو جواب یہہ ہے

LIBRARY OF THE JAPAN



کہ جس طرح ہم خدا کی اس مصلحت اور مشیت سے واقف نہیں کہ کیوں بعضوں کو اندھا پیدا کیا کہ وہ مثل انکھوں کے سورج کی روشنی سے فائدہ نہیں اٹھا سکتے اسی طرح سے ہم یہ بھی نہیں جانتے کہ کیوں بعضوں کو بینا روشنی عنایت کی اور بعضوں کو محروم رکھا۔

## میرا استاد

### یو پین مشنری اور دیسی کلیسیا

(۲)

پچھلے مضمون میں ہم نے دیکھا کہ کیا تھا کہ آج کے اس امر کو کہ یو پین مشنری کے اور خدا کے رسول کی کئی سالانہ روایت کا ذکر ہم نے کیا تھا کہ اس کی رپورٹ کی جاتی تھی فی الحقیقت یہ رپورٹ ایک عجیب سودہ پر مختلف اور متضاد خیالات کا پیدا ایک عجیب غائب جو جس کا ثانی ملنا صغیر و بزرگ ہر حال پر۔ دو ماہ سے یہ رپورٹ ہمارے ہاتھ میں ہے اور ہم نے اس کو بار بار پڑھا ہے اور اس سے بے شمار نوٹ لکھے ہیں۔ کئی دفعہ دل میں خود پیدا ہوا اور ضعیف جسم میں دلولا اٹھا کہ اس پر کچھ لکھا جائے۔ لیکن عدم الغرضی غرض طبیعت۔ تقاضائے عہد اور دفتر کے کام نے روک رکھا۔ ہم تو اپنے آپ کو اولاد خیز اور بڑے کھڑے سمجھ کر تسلیم سے کنارہ کش ہو چکے تھے۔ لیکن ہمارے نوجوان دوستوں کی تیز بینی اور فراست اظہار نے ہم کو بڑھاپے میں آنا م نہیں دینے دیتی۔ غور و فکر کچھ کہیں۔ ملا وہ اس کے لئے رسالہ کی ہے جس سے ہم کو بڑی امیدیں جنم عجیب پڑے۔

لیکھنے کی سی حال اختیار کر لی ہے۔ اور بجائے روایتی ہونے کے نوجوانوں کو تسلیم دینا ہو کہ فل بوٹ اٹھا کر پنجابی بھائی ہیں۔ اور بجائے زمانہ کی روش اور ضروریات کو سمجھنے کی کوشش کرنے کے دنیاوی سی فیالات کی اشاعت کرنے لگا ہے اور فلاح اور مخرج کے درمیان جو دور وجود ہے اس پر اور بھی مورچہ بندی کر رہا ہے تاکہ باہمی نفرت بجائے لکھنے کے اور بھی زیادہ ہو جائے۔ ہمیں سبھی کے ایڈیٹریل انٹس اور بعض دیگر مضامین سے بڑا لگا ہے کہ ڈاکٹر شکر کی کتاب کے غلط سلاطین پر جو بعد دو ماہ کے وقفہ کے پھر چھپنے لگا ہم یہاں کچھ نہ کہیں گے۔ اس مضمون میں صرف یو پین کونسل کی رپورٹ پر بحث چھینی کی جاوے گی۔

(۱) رپورٹ صنفہ ۱۱۱ منقولہ از سبھی فروری ۱۹۹۵ء ہمارے سامنے پنجاب اور مالک نمبر ۱ سے کئی سیم آئے ہیں۔ ان سب پر غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ ایک عمارت کو جو غلط اور بیمار بنیاد پر بنائی گئی ہے باہر باہر سے بوجھ پھرنے اور زیبائش دینے کی کوشش ہو رہی ہے۔ دعویٰ یہ ہے کہ چرچ کونسل غلط اور بیمار بنیاد پر بنی ہو۔ ہم ذرا اس عجیب جسد کی حقیقت کو سمجھیں گے تاکہ معلوم ہو کہ سبھی کو کچھ چینی اور تحقیق کا کتنا علم ہے۔

خبر سے کچھ عرصہ پہلے سی ایم ایم ایس کے مشنری پنجاب میں آئے۔ ۷۵ یا تیس برس کے کام کا تجربہ جا بجا چھوٹی چھوٹی جماعتوں کی صورت میں نظر آنے لگا مگر جہاں گریزی رویہ سے بنے اور بائبل اور دیسی مشنریوں کی کئی کسٹوں اور دیگر کارکنوں کی پرورش بھی انگریزی رویہ سے ہوتی رہی لیکن جہدوں نے دیکھا کہ یہ مناسب نہیں ہے۔ چاہئے کہ دیسی جماعتیں کچھ بوجھ اپنے کا نہ ہوں پر بھی لیں۔

یہ مصلح مہتری کہ مختلف دیسی جماعتوں کی ایک کونسل بنائی جائے جو چند جماعتوں کی مدد دے اور ان کے لئے خود رویہ جمع کر کر پاسٹر مقرر کرے۔ اور اگر ممکن ہو تو مشنری کام کے لئے متاد بھی مقرر کرے۔ چونکہ ممبران کی تعداد کم تھی ساوران کو کام کا تجربہ نہ تھا لہذا مناسب معلوم ہوا کہ کونسل میں کوئی تجربہ کار انگریز بھی ہو۔ پھر رویہ بھی بہت کم جمع ہو سکتا تھا اس لئے سی ایم ایم ایس نے سالانہ گرانٹ بطور امداد مقرر کیا۔ اندرونی معاملات میں کونسل نااختیار تھی لیکن بیالٹ غفلت اور غفلت کرنے سے سی ایم ایم ایس کی مدد کے کسی قدر انگریزوں کی صلاح یا احکام کا منظور کرنا بھی ضرور ہوا۔ جس کا رویہ منظور کر گئے اس کا لحاظ بھی ضرور کرنا ہو گا۔ گویا سی ایم ایم ایس کے زیر سایہ ایک چھوٹی اور مکمل مشنری اور بائبل سوسائٹی قائم ہوئی۔ اور امید تھی کہ یہ سوسائٹی اس قدر بڑھ جائے گی کہ اس کو سی ایم ایم ایس کے زیر سایہ رہنا کچھ ضرور نہ ہو گا۔ ایام غفلت میں سی ایم ایم ایس اس کی کنٹرول رہے گی۔

اب یاد رکھو اس بنیاد میں کون سی غلطی ہو گئی تھی یا سبب تھی۔ باب بچہ کی خبر گیری کرتا ہے تاکہ وہ مضبوط ہو کر آزاد ہو جائے۔ لیکن بچہ گھسٹ میٹھا رہے اور نکمہ بن سیکھے اور پھر بڑا ہو کر باپ سے کہے کہ اگر تو مجھ کو آٹھ برس کی عمر میں دھمکا دیکر نکال دیتا تو میں ضرور مضبوط اور چالاک ہو جاتا تو کون ایسے بچے کی تائید کرے گا۔ افسوس اس بچے پر جو اپنی ماں سے کہے کہ تو کی جی۔ سی ایس بنیاد کو غلط اور بیمار بنا کر۔ میں برس سی ایم ایم ایس رویہ اور مشورہ سے چچ کونسل کی مدد کر رہی ہے۔ گھسٹے گھسٹے تجربہ کار بچہ مشنری اس کی حمايت کے لئے مقرر کئے گئے۔ لیکن

دیسیوں  
آیا یہاں  
بنارہ خوا  
کے سب  
ہو سکتا  
نے پی اس  
نکھان کا  
دیسی  
نہیں کچھ  
نہیں کر  
غلط اور  
سے سی

ہو اور در  
کے نمبر  
ان کی غرض  
جس کے  
لیکن ہم  
تہیں مل  
خبردار  
صاحب  
دونوں  
عوالد پر  
میں آتی  
ر  
"خبردار  
لیکن صف  
کیا جانا  
ہو کہ اب





اور جمعہ  
کی ایک  
حالی خبر  
اور  
مقرر کو  
کا تجربہ  
کوئی تجربہ  
سکتا تھا  
نہیں بلکہ  
سل یا ضیاء  
ہم  
یا احکام  
طوریہ کے  
ہم  
اور پائل  
سوسائٹی  
کے زیر  
ی۔ ایم۔  
طی اور  
ہو تاکہ وہ  
ست بیٹھا  
پاس سے  
کمال دینا  
ایسے  
نی ماس  
اور بابت  
شورہ سے  
تجربہ کار  
گئے۔ لیکن

# نور افشاں

ملفوظات امیر اہل سنت

دیسوں نے کچھ نہ سیکھا۔ بچائے ترقی کے ترقی نظر  
آیا یہاں تک کہ ڈاکٹر ناصر ڈاکٹر جیو گورکھ دی اور  
جنازہ خوانی پر آمادہ ہوئے پورٹ صفحہ ۲۷ اور اب سب  
کے سب ملکر سی۔ ایم۔ ایس۔ کو لازم دیتے ہیں کہ تم نے  
ہم کو صحیح تعلیم نہیں دی۔ تمہاری محنت حاصل رہی تم  
نے پیاس برس میں کچھ بھی نہیں کیا۔ تم گئے ہو اور اگر  
نکاح بن کا ثبوت چاہو تو ہمیں دیکھ لو۔ آفریں ہو اس  
دلیری۔ حقیقت اور غیرت پر اور طرف یہ کہ خود کرتے  
نہیں کچھ نوجوانوں کو اپنے زمرے میں لانے کی ہمت  
نہیں کرتے یا لیاقت نہیں رکھتے اور کہتے ہیں کہ دنیا  
غلط اور بیمار ہے۔ نہ جانے آنگن میڑھا۔ واہ  
سے تھی۔

۲۷ ہم نے بار بار مذکورہ بالا رپورٹ کو نو بار  
ہو اور دریافت کرنے کی کوشش کی کہ کچھ کونسل  
کے نمبر چاہتے کیا ہیں۔ کچھ چینی اور شکایات سے  
ان کی غرض کیا ہے۔ ان کا سسٹینڈنٹ کیا ہے جو  
جس کے وہ انگریزی مشنریوں پر دانت پیٹتے ہیں۔  
لیکن ہمیں کچھ بھی حاصل نہیں ہوا۔ کسی بات کا شریعت  
نہیں ملتا۔ اگر جملہ کی خبر ہو تو مبتدا نہیں مبتدا ہو تو  
خبر نداد۔ یہی کچھ کہتا ہے۔ پادری و دھواہل  
صاحب کچھ اور کہتے ہیں۔ پادری ہاؤل صاحب  
دونوں کے خلاف ہیں۔ صرف بابوشکسی ڈاکٹر  
عادل الدین اور پادری فتح مسیح صاحب کی تقاریر کچھ  
میں آتی ہیں۔ اب مثالیں لیجئے۔

۱۷ رپورٹ صفحہ ۲۷۔ یہی شکایت کرتا ہے کہ  
"مجدد دیکھو کانفرنس کے ایجنٹ نظر آتے ہیں۔"  
لیکن صفحہ ۱۷ کے سرے پر مشنریوں سے سوال  
کیا جاتا ہے کہ "کیا تم نے اپنا کام ایسا پورا کر لیا  
ہو کہ اب جماعتوں کو دیسی پاستروں کے سپرد

کرنا چاہتے ہو۔ پھر کلرک آباد کو کونسل کا سسٹینڈنٹ ہو اور  
موجب خواہش سکی نہ چاہئے کہ وہاں کانفرنس کا  
کوئی ایجنٹ ہو۔ دیکھو جملہ مذکورہ بالا اور صفحہ ۲۷ نیچے  
سے ۳۷ صفحہ ۱۷ سطر ۱۷ لیکن صفحہ ۳۷ سطر ۱۷ میں  
درخواست کی گئی ہے کہ کلرک آباد میں انگلش مشنری  
رہنا چاہئے۔

۱۷ رپورٹ صفحہ ۱۷ سطر ۱۷ میں یہی شکایت  
کرتا ہے کہ "یہاں اسسٹنٹ مشنری پادری صاحب  
کا تمام تجربہ بولڈ اول ہم پوچھتے ہیں کہ یہ کس کا قصور  
ہو۔ صفحہ ۲۷ میں اس کا جواب ہے۔ ایک پنجابی پاستر  
شکایت کرتا ہے کہ ایک چوکدار کی خواہ دینے میں اور  
ایسے ایسے دیگر آدمی امور میں کونسل ایسٹ ولسل کرتی

ہو۔ یہی پاستر سرے سے کونسل کے متعلق رہنا  
ہی نہیں چاہتا۔ (صفحہ ۲۷)۔ ایسے پاستر کی حقیقت  
مشنریوں کے متعلق ہیں اور ہم نہیں جانتے کہ ان  
کی ضروریات کیونکر پوری ہوتی ہیں اور ان سے  
ہمارے پاس کوئی رپورٹ آتی ہو (رپورٹ صفحہ ۲۷  
سطر ۲۷ وغیرہ) اگر یہاں سے عقلمند تھی جب کہ  
آپ کی کونسل اپنے کارکنوں کی خبر نہیں لیتی  
اور مشنری ان کے قاضی الحاجات میں تو گویا نگر  
نہیں کرتا کہ آپ کے پاس مشنریوں کے سامنے ہم  
تسلیم خم نہ کریں۔ اور اگر مشنری مہربانی سے تمہارا  
کارکنوں کی مدد کرتے ہیں تو کیا یہ ان کا مشنری (نکاح)  
قصور ہے۔ پھر تم اپنی بات کو آپ کاٹتے ہو جب شکایت  
کرتے ہو کہ "یہ مشنری اکثر کونسل کے ساتھ  
ہمدردی نہیں رکھتے" (صفحہ ۱۷ سطر ۱۷) مدد کریں

تو تم نامافض ہوتے ہو کیونکہ مدد کا ضروری نتیجہ تم  
پسند نہیں کرتے۔ اور مدد نہ کریں تو تم ان کو الزام  
دیتے ہو کہ ہماری سیارہ نکاح باعث یہی لوگ ہیں۔

۱۷ رپورٹ صفحہ ۱۷ سطر ۱۷ وغیرہ یہی شکایت کرتا ہے کہ  
پوچھتا ہے کہ کیا ہر وہ سسٹینڈنٹ جس کا تعلیم کانفرنس  
نہیں کرتی۔ مثلاً۔ امیر سہراہ رلا پور برائے نام کونسل  
کے سسٹینڈنٹ ہیں۔ کیا ان مشنریوں کے اختتام میں  
کونسل کی آواز کوئی سسٹینڈنٹ ہو گا یا نہیں کہ اس سال  
میں یا تو کونسل کو اسکی مشنری پر الزام دیا گیا ہو یا انکا  
کے ذمہ جبر و تعدی کا اہتمام رکھا گیا ہو۔ کہ جسے  
اور یہی کی طبیعت سے جس سے ہم واقف ہیں ظاہر  
ہو کہ کونسل پر الزام لگانا مقصود نہیں بلکہ کانفرنس  
محرم ٹھہرائی گئی ہے۔ پس ہم سبھی سے پوچھتے ہیں کہ تمہارا  
مذکورہ بالا کونسل کی کونسی جاگیر ہے جس پر کانفرنس  
نے باجرفہ کیا ہے اور جسکی آمدن کو وہ نہیں کوہی  
ہو۔ یہی کی شکایات سے جو وہ کانفرنس کے خلاف بار بار  
کرتا ہے کچھ ایسا معلوم پڑتا ہے کہ اس کے خیال میں  
کونسل ایک دودھ دینے والی گائے ہے جس کے  
قصور کو کانفرنس لٹی ہوئی ہو اور تمہارا نہیں چاہتی  
مثلاً۔ امیر سہراہ رلا پور کا اختتام اگر کونسل خود کرے  
یا اس کے لایق مسیحا یہ ہم نہ پہنچا سکے تو کیا عیب ہے  
اگر کانفرنس اس کام کو اپنے ذمہ لے لے۔ کیا  
گناہ کیا اگر کانفرنس نے ایسا کیا۔ مثلاً میں اگر کونسل  
نے کوئی پاستر مقرر نہیں کیا تو کانفرنس نے کیا قصور  
کیا اگر پادری وید صاحب کو وہاں کے لئے مقرر کر دیا  
یہی کیوں کانفرنس کے احسانات کو نہیں پہچانتا  
اور بے فائدہ شکایات کرتا ہے۔ اور فضول سوالیہ چھتا  
ہو۔

۱۷ رپورٹ صفحہ ۱۷ سطر ۱۷ وغیرہ یہی شکایت کرتا ہے کہ  
یہاں سب ضروری ہے کہ جہاں کہیں کونسل کام کے  
وہاں کانفرنس کا مطلق دخل نہ ہو۔ کانفرنس کے کل  
ایجنٹ براہ راست کونسل کے متعلق کام کریں۔

LINE

PRINTED IN JAPAN



# کوہ مری

بہر جگہ آب و ہوا کے لحاظ سے ایک بہشت ہے یہاں موسم میں کی طرح کے پھل پھولتے ہیں۔ آجیو، سٹو، کاکا، گات، جٹلی، گور، نک، بنگ، وینو، پھول، وہ جو دیکھنے کے لائق ہیں۔ پتے یہاں سے شوقین لوگ کتوں میں رکھنے کیلئے لے جاتے ہیں۔ یہاں ہر ایک ملک و دیار کا انسان نظر آتا ہے۔ یہیں یہاں آبادی کے لحاظ تجارت کا شہر ہے۔

لوگ مری کی وجہ تسمیہ یوں بیان کرتے ہیں کہ یہ جگہ ہندوؤں کے پانڈوی جگہ ہے۔ اور مری ایک دیوی کا نام ہے۔ ہم نے اکثر یہاں مری دیوی کا ایک عمارت دیکھا ہے۔ پوربی لوگ بکرے اور پان پھول خرچہ کرتے ہیں۔ اور عیب طرح سے بت پرستی کرتے ہیں۔ یہاں کے پہاڑی لوگ اکثر مسلمان ہیں مگر بت پرستی سے سخت نفرت کرتے ہیں۔ یہاں انجیل کی سنادی بھی پوربی ہے۔ ۸۰ سناد۔ پوربی مشن کی طرف سے بھیجے گئے ہیں۔ جو بڑی سرگرمی سے سنادی کر رہے ہیں۔

کل کے روز ایک دیسی پادری۔ اور مری کے ایک پیر سے خوب گفتگو ہوئی۔ پیر جی نے ایک دستہ میں مقام کیا ہوا ہے اور ہر طرف سے آدمی اسکی ملاقات کو آتے جاتے ہیں۔ مگر پیر جی کو وہ گمان ہے کہ کسی سے بات نہ کرے بلکہ لوگوں کو تھماتا رہے۔ یہاں ہمارے ایک دیسی پادری صاحب بھی بغیر سنادی پٹے گئے۔ مگر وہ اس قدر بچہ ہوئے تھے کہ پادری صاحب کو جگہ نہ تھی۔ ایک شخص دیسی سے بولا آئے پادری صاحب۔ بس یہی لفظ پادری سن کر پیر جی کے سر سے جھوٹ اتر گیا۔ اور پوچھ میں ہو کر بیٹھے۔ کہنے لگے پادری صاحب ذرا ہرانی سے حضرت مسیح کا کام کیا لوگ تو یہ باتیں سن کر کہنے لگے یا اللہ یہ کیا بات ہے۔ یہ تو کسی

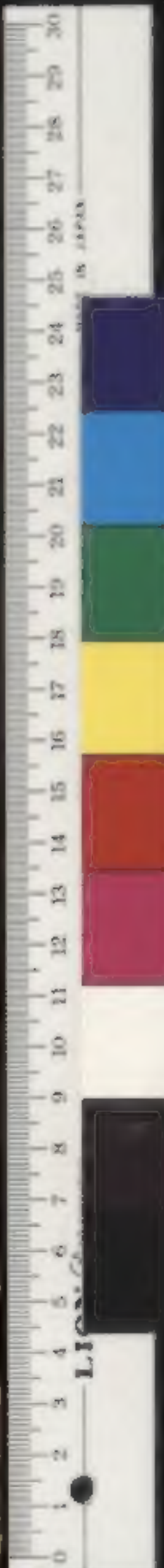
لاہور و شملہ میں جو کانفرنس کی جایا دہ ہے وہ بھی آپ کو دی جاوے۔ کیا آپ کے پاس اتنا روپیہ ہے کہ ایک ہفتہ ان کی سفیدی کے لئے روپیہ دے سکیں۔ اور کیوں صاحب شش سکولوں کو بھی آپ ہی چلا لیں گے۔ چرچ کونسل میں تو اتنی بہت نہیں آپ میں تو فرور ہوگی۔ ع۔ بریں مثل و دانش بیاید گریست۔ اور لیجئے۔ مسی تو کانفرنس کے ایجنٹوں کا بوریہ صاف باندھا ہے۔ لیکن رپورٹ صفحہ ۲۹۔ ۳۰ و غیرہ میں ایک صاحب دشاہ پادری و دھا دامل صاحب جو کونسل کی حالت کو بہ نسبت اڈیٹر سبھی کے زیادہ عمدہ طرح سے جانتے ہیں ایوں فرماتے ہیں۔ "سیسی ابھی تک پنجاب میں قدم نہیں بنے۔ وہ عقوبت اور عسود ہیں۔ ہم غیر قوموں کی مانند اکیلے کھڑے نہیں ہو سکتے۔ زیادہ عیسائی غریب ہیں۔ اگر مسیحی ہم کو قبل از وقت چھوڑ دیں تو ہم اور بھی زیادہ کمزور ہو جائیں گے۔ اور لیجئے۔ صفحہ ۳۰۔ رپورٹ مذکورہ صفحہ ۹۔ ۱۰۔ لیکن ایسے بچے کو کیسا چھوڑنا نہیں چاہئے۔ اور ہم بھی سوال ہے کہ کیا ان کا انگلیں رکھتا بھی ہو یا باطل لٹرنڈ ہے۔ یہیے کونسل ابھی تک تنہا چھوڑ جانے کے لائق نہیں۔ شاید اس کو سرے سے مانگیں ہی نہیں ہیں۔ کیوں صاحب اب فرماتے۔ ایسی بات میں آپ نے کیونکر انسب و فروری سمجھا اور پورٹ صفحہ ۱۱۔ ۱۲۔ جہاں کونسل ہو وہاں کانفرنس نہ ہو۔ عیب معاملہ ہے کہ تجویز کا اصرار تو مست و ذرا سے کانفرنس کا ہاتھ پکڑیں اور سبھی جس کو ان لوگوں میں داخل ہی نہیں کانفرنس کا بوریہ صاف باندھا ہے۔ کانفرنس کے ایجنٹوں کو کونسل کے سپرد کر کے؟

باقی آئندہ  
مقام فتح گڑھ

اور جہاں تک ممکن ہو اس سٹیشن میں کوئی پور وین نہ ہو۔ اگر ہندوستانی نہ لے اور پور وین کو رکھنا اور لایا ہو تو چاہئے کہ وہ کونسل کے ماتحت کام کرے اور کانفرنس سے اپنے تعلق کو قطع کرے۔ توادہ سے سیسی۔ وادہ سے۔ تکان۔ وادہ سے افلاطون۔ آفریں ہو اس تہرک کیجئے۔ وادہ سے گلیہ سٹون کی روح نے پیش از مرگ سیسی کے اڈیٹر کے جسم میں اپنے تئیں منتقل کر دیا ہو گا۔ آپ نے یہ بھی کیوں نہ فرمایا کہ لاہور کونسل کا سٹیشن ایک ایس نکالہ و امریکن مشن والوں کو۔ جہا وطن کر دو۔ ڈاکٹر بوننگ کو۔ اور کالج کا انتظام اڈیٹر سبھی کے ہاتھ میں لے کر آجائے۔ دو۔ میں میرے تہا کیلئے وہاں خرابیاں ہوئیں۔ نو لکھتے کا قبلا میرے نام منقول کرادو۔ اور وہاں سنگ کا باغ بھی منتقل کرادو۔

آپ نے کیسی مناسب اور ضرورت دھونڈ لی ہے کیوں صاحب کیا دو سو ساٹیوں کے اجنت ایک جگہ کام نہیں کر سکتے۔ یا کانفرنس کے اجنت آپ کو کاتے ہیں۔ شاید آپ کا مطلب یہ ہے کہ کانفرنس اپنے اجنت بنا لیں۔ لیکن گیش بکس (cash book) آپ کے سپرد کر دیوے تاکہ جن صاحبان نے بموجب آپ کے ارشاد کے کانفرنس سے قطع تعلق کیا ہے ان کی مہواری توادہ آپ کے دستہ سے تقسیم کرے۔ یا آپ اتنا روپیہ جمع کر لیں گے کہ جہا پانچ یا دس پور وین مسٹر یوں کی توادہ دے سکیں۔ ہم آپ کی طرف مخاطب ہوتے ہیں صرف اس لئے کہ یہ تدبیر آپ نے نکالی ہو اور آپ کو یقین ہو گا کہ اگر اس پلانڈ نہ کیا جاوے تو آپ انتظام کر لیں گے۔ ہمیں امید نہیں کہ چرچ کونسل باز خود ایسی لٹو و گستاخانہ تدبیر کو کسی اپنے خواہ میں لاوے گی۔ اور کیوں صاحب۔ امرتسر۔

خدا کا کام اور دھارمی توادہ سے تیز کرے اور ہندو اور گوست سے ہرگز نہ ہٹائے۔ یہاں کی ہر نگار۔





## دینی خبریں

### کالاکے دیسی مسیحوں کی نجات

ناظرین کو واضح ہو کہ یہاں بمقام کالاکا دو بھائیوں نے بھائی گپتا اور جتن سے جو کہ یہاں دیہے ہوئے میں باورچی کا کام کرتے ہیں بڑی سی وکوشش سے ایک آزاد گرجہ تعمیر کیا اور اسکا نام کرکسٹ چرچ رکھا اور جس کی خدمت کے لئے یہاں کی کلیسیا نے مبلغ سپورٹ سے ایک بچہ بھائی آر۔ آئی کو مقرر کیا جو کثرت خداوند مسیح کی خدمت کرتا ہو اور جس کے انتظام کے لئے ہمارے بزرگ پادری حسان اللہ صاحب ناروول نے کالکاس میں شریف لارہ مال کے ایک دیسی مسیحوں کی ایک نجات مقرر کی اور اپنی دلچسپ نصیحتوں سے یہاں کی دیسی کلیسیا کو روحانی مدد سے برکات

نجات پر سیڈنٹ بھائی گپتا اور اس گرجہ کے پاستر اور خزانچی پادری گوہنہ رام مددگار خزانچی بھائی گپتا ڈیپو ایس ایف اور بھائی جتن مہین بھائی ڈیپو ایس ایف ایف سی بے شاہ اور بھائی ششی

ناظرین سے عرض ہو کہ ہماری اس چھوٹی سی سی کلیسیا کے لئے خدا باپ سے دعا کریں اور ان روحانی کام کے لئے جو کچھ مناسب جانے مدد کریں تاکہ یہ سیڈ سپورٹ کا کام ترقی پاوے اور اس کے واسطے ہم لوگ نہایت شکر گزار ہونگے۔

سیڈنٹ گپتا سیکرٹری و پاستر گوہنہ رام

ماہ جولائی کی ۳ تاریخ کو پینٹ مشن کی

طرف سے کسول کے دیسی مسیحوں کی طرف سے ایک کیٹی کا جلسہ بھائی اسٹین کے مکان پر فراہم ہوا پادری گوہنہ رام صاحب نے فرمایا کہ چونکہ ہمارے دیسی بھائیوں میں اکثر چھوٹی چھوٹی باتوں میں جھگڑے ہو کر رہتے ہیں لہذا بھائی لوگ ایک نجات مقرر کریں جو ایسی باتوں کا تصفیہ کیا کرے۔ پس جلسہ نے پادری گوہنہ رام کو پاستر اور پریسیڈنٹ اور سٹر جے اسٹین کو سیکرٹری اور سٹر سی بے شاہ اور سٹر بی ایچ جین کو خزانچی اور سٹر جے چل اور سٹر جوزف کو ایڈمرسٹر کیا۔ بعد کو پادری گوہنہ رام کے کلمات برکات سے جلسہ برخواست ہوا

پریسیڈنٹ اور پاستر گوہنہ رام سیکرٹری جے اسٹین کسول

### جونیر میں منادی

شہر پونا سے ۵۶ میل کے فاصلے پر ہمارے بزرگ پادری ڈیپو صاحب یعنی سے خاص مجاہدوں میں انجیل کی بشارت دینے کے لئے آئے ہوئے ہیں اور ہندو صاحب موصوف کے ہمراہ ہوئے۔ پونا سے جو بزرگ دیہے نہ ہونے کی وجہ سے راہ میں اگرچہ غلطیاں ہوئیں مگر بفضل تعالیٰ ہم غیرت پیچھے دوڑے دریاں راہ کے ایک چھوٹے قصبہ کھنیر میں قیام ہوا اور ان کی بندگی اور دشنام دہی ہوئی اور پھر پیر کی گج کو کوئی کیا شام کو جویر آ پہنچے۔ یہاں مشن کیپوند میں فروکش ہیں اس قصبہ میں یہ نسبت ہندوؤں کے مسلمان تھوڑے ہیں اور انکو مناسب مرضی زبان بولتے اور سمجھتے ہیں مسلمانوں میں زیادہ تر لوگ انہی میں خاندان تھوڑے ایک زمانہ گنداکہ پڑاے شری دیپلر صاحب اکثر یہاں کا دورہ کیا کرتے تھے اکثر مسمر لوگ

اب تک انہیں یہ بات بھی نہیں اور ان کی تعریف کرتے ہیں۔ ان کی تعلیم کا بیج اب تک ان کے دلوں کی زمین میں موجود ہے مگر اب پاشی نہ ہونے کی وجہ سے ٹھکڑ گیا یا باد و خفاہ کی وجہ سے سٹھیا گیا ہے پانی رسم اور خائف تسلیم نے ان کی آنکھوں پر نقشب کی عینک پر عادی ہو اور بعض تو ایسے کفر اور سخت ہیں کہ خدا ان پر رحم کرے چنانچہ ایک شخص نے مجھ سے کہا کہ تم تمہاری طرح (جتنے ہوئے) بے گمراہ نہیں ہیں کہ اپنے باپ کو چھوڑ کر دوسرا باپ بناویں۔ اگرچہ اسے باپ دادا سے جہنم میں گئے تو ہم بھی جائیں گے پر چھاپے لکیر کے فقیر کچھ نہیں سمجھتے کہ مذہب میں کیا خوبی ہو انہیں لاکھ بھلاؤ مگر قلب نما کی سولی لکھتے اپنی اڑیں سیدھے ہیں وہ نہیں سوچتے کہ ہمارے دادا حضرت برارم نے اپنے باپ کا مذہب چھوڑ دیا محمد صاحب نے اپنے باپ کا مذہب چھوڑ دیا۔ پولس رسول نے اپنے باپ کا مذہب ترک کر دیا جب کہ اپنے لوگوں نے اپنے باپ راہوں کے مذہب کو چھوڑ دیا تو کیا وہ سب بے وقوف تھے نہیں مگر نہیں ہم ان کا نمونہ نہیں اور جو ہمہ اور حق ہو اس کو مستیاد کریں کیونکہ ماں باپ اور رشتہ دار سب ایسی دنیا کے

ہیں قیامت میں کوئی کسی کے لئے کفایت نہ کرے۔ مگر وہی ایک جو خدا اور آدمیوں کے درمیان ایک درمیانی ہو یعنی سچی سچا بننے کے ہم ان پر صدق دل سے ایمان لادیں تو وہ فرماتا ہو کہ راہ حق اور زندگی میں ہوں نہیں سیر سے وسیلے کوئی باپ پاس جان نہیں سکتا تم اگر کھنیر شری حق ہو تو وہی حق ہو اور حقیقت کا بتلانے والا اور حقیقت اس میں جو خدا مالگو اور تحقیق کرو تو بیشک حق کو پاؤ گے

الہی قسم۔ جے۔ بی۔ ایل



# ملکوں اور شاہی مکتوبات

لندن ۲ اگست - پریزیڈنٹ مکمل نے صلح کے شرائط اسپین کے ساتھ منظر آئے گئے ہیں مشہور کر دئے ہیں۔ سوائے کیوبا اور پورٹو ریکو کے قرض کے سوال کی نسبت جس کا کچھ ذکر نہیں کیا گیا ہے تمام شرطیں وہی ہیں جن کا تار دیا گیا تھا۔

بمبئی ۲ اگست - گذشتہ ہفتہ بمبئی میں اموات کی تعداد زیادہ ہوئی تھی۔ ۶۱۵ کا شمار تھا۔ حالانکہ اس سے پہلے ہفتہ میں ۵۸۳ تھا۔ طاعون سے کل ۶۲ فوت ہوئے۔ گذشتہ ہفتہ میں ۶۹ تھے۔ کل ۷ واردات اور ۵ اموات کی رپورٹ کی گئی ہے۔

لندن ۳ اگست - واشنگٹن اور سینڈویچ رپورٹ ہوئی ہے کہ اسپین نے صلح کی خاص خاص شرطوں کو منظور کر لیا ہے۔

ایم کاہن جو اسپین کی جانب سے سفیر کا کام کرتا رہا ہے اور پریزیڈنٹ مکمل کے ساتھ واشنگٹن میں مقیم وہیں ہوس آج تیسرے پہر ایک گھنٹہ گفتگو ہوئی ہے۔ اسپین اخباروں کو نہیں دی گئی ہے۔ اس گفتگو کے بعد کے ظاہر کرنے میں خاموشی کا اظہار کرنا اور اس قدر گفتگو کا دیرینہ رن اکثر خیال کیا جاتا ہے کہ خفقان نہ تھی۔ امریکہ کے سکرٹری جنگ نے اعلیٰ دیدیا ہے کہ اس اثنائیں جنگ کی صورت میں کچھ فرق نہ آوے گا۔

جائتا ہے کہ پرنس آف ویلس کے گھٹنے کی خرابی سے کامیابی حاصل کرنے میں ناکامی ہو۔

بمبئی ۲ اگست - کل طاعون سے آٹھ واردات اور آٹھ اموات کی رپورٹ ہوئی ہے۔

کراچی ۲ اگست - تیسری تاریخ کو ۵ واردات اور تین موتیں ہوئیں۔ صدر بازار میں ایک ہی گھر میں تین وارداتیں ہوئیں۔

کلکتہ ۲ اگست - کل دو تازہ وارداتیں ہوئیں۔ بیمار نیل کل کے ہسپتال میں بچائے گئے۔ اب ہسپتال میں چھ بیمار ہیں ان میں سے پانچ راضی ہیں لیکن چھٹے کے راضی ہونے کی امید نہیں ہے۔ کل کوئی موت طاعون سے نہیں ہوئی۔

لندن ۳ اگست - سمجھا جاتا ہے کہ اسپین نے صلح کی شرائط پر اتفاق کر لیا ہے اور جنگ ۲ اگست سے امید ہو کہ بند کیا جاوے گا۔ پریزیڈنٹ مکمل نے بڑے استقلال سے خبروں میں سوائے چھوٹے چھوٹے امور کے تبدیلی کرنے سے انکار کیا ہے۔

لندن ۳ اگست - رائیٹر سٹریکٹ سے تار دیا ہے کہ یہاں سخت بے آرامی پھیل رہی ہے۔

دست اندازی کرے۔

انگلے دن روسی سفیر تشریف لیکن نے اپنے لاہولائی کے پروٹسٹ پر بڑا زور دیا اور اس قسم کی تحریک کو پیش کیا کہ جس سے انگریزی عہد و پیمان کی تردید ہو۔

لندن ۵ اگست - جنرل شائفر کی فوج کے بڑے بڑے انسروں نے یادداشت بھیجی ہیں کہ امریکہ کی فوج سسٹیاگو میں بخار سے تباہ ہو چکی ہے۔

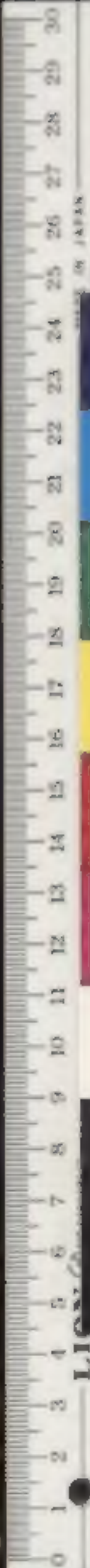
لندن ۲ اگست - اسپین کے وزیر اعظم نے سید روکی تمام پولیٹیکل جماعتوں سے نشوونما لیکر اپنی رضا مندی ظاہر کی ہے کہ ذریعوں کا ایک ضروری ہے کہ صلح کے شرائط پر خط و کتابت کرے۔

لندن ۲ اگست - اسپین کے قیدیوں کا حال سسٹیاگو میں باعث بیماری امریکہ کی فوج کی نسبت زیادہ برا ہو رہا ہے۔ دس ہزار سے زیادہ بیماروں کی فہرست میں شامل ہیں ان میں سے اکثروں کے پاس زخموں ہیں نہ چار پائیاں۔

میسڈرفین نیم سرکاری طور پر بیان کیا جاتا ہے کہ اسپین صلح کی شرائط کو منظور کرتا ہے اور جنگ کے ملتوی کرنے کی شہرطا کو پیش کرتا ہے۔

لندن ۲ اگست - آج تیسرے پہر اسپین کا جواب صلح کی نسبت واشنگٹن میں پہنچ گیا ہے لیکن اس قدر طویل ہے کہ اس کے پڑھنے میں کچھ وقت صرف ہو گا۔

گٹھام ہو  
سولہ برس  
تیار رہتا  
کو تازگی  
مقامی ہیں  
باپ کے  
کچھ رجوع  
بدستور  
شرعی کی  
ماں  
چھوٹا گھر  
آفتاب نے  
ناہیں وقت  
جاتی تھی  
کہ وہاں  
کا اہل حال  
کہا "میر  
اسکے بند  
اس کے  
میں اس کے  
پلٹ کے  
وعدے پر





# مُضَامِیْنُ مُفِیْدُ الْمُتَقِیْدِ

## پیادوں کی نیشہ

بحر اعظم کے کسی جزیرہ کے گوشے میں ایک غریب گناہ پروردہ مسدالہ طفلال برہمنی ہنسے پسر کی لڑ سولہ برس کی عمر اور وہ ماں کی مدد کے لئے دل سے تیار رہتا اور اپنی محبت آنیروں سے پیادہ کے دل کو تازگی اور آرام بخشتا تھا لیکن نہ باب کی جانب کم غالب تھا بایں خیال دل ماں کا اس سے رنجیدہ ہو جاتا تھا۔ باپ کے وداغ ہونے کے بعد اس کا دل خدا کی طرف کچھ رجوع ہوا مگر جب ہم کے زور شور سے خراب ہوا اسے بدستور سابق بیدنیوں کے ساتھ نشست و جفا سے شرف کی دے۔

ماں کی مسدالہ کو اس نے ترک کیا اور خوشی سے بھوکا اس سے محبت کیا کرتا پھر اس عودت کی خوشی کے آفتاب نے اب زوال پایا اور بار غظیم نے اسے دمایا تا اس وقت فصل کے غنٹے کے قریب وہ ہر حال میں باقی مٹی خدا کے کلام سے تسلی پاتی اور امیدوار مٹی کو دعاؤں کا جواب پاؤں گی۔ لیکن دن بدین بیٹے کا ابر حال دیکھ کر اس کا دل مشتعل ہوا اور اس نے کہا "میری دعا قبول نہیں ہوتی" کلام کا غنٹن اسے بے معلوم ہوا اس کے پیش قیمت و عہدے اس کے دل پر تاثیر نہیں کرتے تھے تو ہمیں وہ اپنی محبت میں اس کی طرف رجوع ہوتی اس کے ورثوں کو دائرے پالت کے دیکھتی وہ ایک وعدے سے وعدے سے وعدے پر نگاہ کرتی مٹی اس امید سے کہ شاید اس کے

کوئی اچھا وعدہ میرے حال کے مطابق ملے آوے گا اور یوں کسی ایک برابراخیل اور ایمان نہیں جاتی تھی۔

اس پریشان حالت میں وہ ایک مدت اپنے بستر پر گئی اور گویا گہراؤں میں سے اس نے خدا کو پکارا لیکن امید کا چراغ دل سے بجھ گیا تھا۔ آنسوؤں سے اس نے اپنے آنکھوں کو کرکھا۔ اس حالت میں وہ سو گئی اور خواب میں اس نے اپنے شوہر کو اشارہ کرتے دیکھا۔ اس کے ہمراہ وہ ایک کعبہ دست بیابان سے گزری۔ اس نے بہت کچھ دیکھا اور سنا جس کا ذکر سبیل کے بیان ہو نہیں سکتا نتیجہ یہ نکلا کہ اس کی آنکھوں نے جتنا باقی اور اس نے خدا کے ہاتھ کو جس نے ایسی عجیب محبت سے اس کی پیری کی مٹی دیکھا اور اپنی کلمہ اعتقادی کے باعث شرمندہ ہوں۔ شوہر نے کہا "بیوی ایک اور جگہ میرے ساتھ چلو پھر ہم جہاں چاہیں گے۔"

تب وہ ایک بلند دیوار نیلگوں کے پاس سے گزرے۔ اس کے ایک پس پر دروازہ تھا جس کو اس نے چاندی کی کچی سے کھولا اور وہ اندر گئے۔ اس جگہ کی رونق سے ان کا رخ غلط ہوا اس کی خواہش بتی بیان سے باہر تھی تب اس نے کہا "بیوی تم کیا دیکھتی ہو؟"

"میاں ایک نہایت عمدہ دیوار جس کے سرسبز و خداداد شجر عمدہ پھولوں سے لیسے ہیں۔" لیکن کیا پیڑ اور پھول کے سوا کچھ نہیں نظر آتا؟ "اس نے کہا "ہی ہاں میں بے شمار شہد کی مکھیاں دیکھتی ہوں بعضی بلند خنوں کی سب سے اونچی خانے کے گلے سے شہد جوں ہی ہیں اور بعض نیچے کی ٹوالیوں سے اس مٹی میں

مہر سے ہر لیکن ہر ایک مٹی ایک ہی قسم کا نہیں لگتی جو۔ اب دران کھینوں پر نگاہ کرو جو نیچے کی مٹی پر بیٹھی ہیں کیا سب ایک ہی طرح کی شکل رکھتی ہیں؟ "جی نہیں بعضی بہت مضبوط و تیار معلوم رہتیں اور جب نہایت ناز و زخیمف ہیں۔" اس نے کہا "اس کا سبب کیا ہے؟"

بیوی نے کہا "میں نے خوب غور سے دیکھا تب معلوم کیا کہ وہ جو مٹی میں دیر تک ایک گل پر بیٹھے اس کا عرق لی لیتی ہیں تب دوسرے کی طرف جاتیں لیکن کمزور مٹی کسی بھول پر جم کے نہیں چلتی ہیں۔"

اس شخص نے کہا "بس بس ہمارا اس مطلب اور دلی آرزو اب حاصل ہو گئی۔ میں اس تفسیق نظر کا بیان کروں گا۔ یہ خوشنما باغ کا نام اللہ ہے گل و ہوا میں اور شہد کی مکھیاں مٹی لوگ۔ کلام خدا میں کمزور و مضبوط دونوں کے لئے خواہ مخواہ جو پر تو مٹی ب طاقتور اور آسودہ نہیں ہیں۔ بعضوں کی بھوک روحانی چسپتوں کے لئے باقی رہی۔ اب اسی مٹی بیوی تم ان نافرمانیوں میں سے ایک ہو۔ تم نے خدا کی مہربانی و محبت کو فسار سوس کر دیا تھا اور دل بے شکا نے ہر ایمان کمزور ہو گیا سو باہر سے بے یار و مددگار سے درالیا اور غل بے چین ہو۔ لیکن تو بھی وہ باب بدلتی نہیں۔ بیابان ویران میں میں نے تمہیں دکھایا کہ گویا کمزور مٹیوں میں مدد کے لئے نہایت مستعد ہو۔ اب خدا کی باتوں کو یقین کرو وعدوں کو اپنے لئے سمجھو اور تب ہر ایک کے طاقت پاؤں گی اور تمہارا ایمان پائیدار حاصل کر لگا۔ اب میں جانتا ہوں۔ خدا کا وعدہ تمہارے غائب ہو گیا اور عروس کو بیدار کی طرح ہوتے خواب سے بیدار ہوئی۔ روشنی اور محبت نے اس کے

LIBRARY IN JAPAN



دل میں جگہ لی۔ اپنے عزیز سپر کیلئے اس نے پھر ایمان کے ساتھ دعا مانگنی شہرہ کی اور دو مہینے کے اندر اس کی طبیعت میں تبدیلی آگئی۔

نئی پیدائش کے بعد اس نے فضل میں جلد ترقی کی اور روز بروز آسمانی بادشاہت کے لائق بن گیا۔ دو برس کے بعد اس کا دور تمام ہوا ماں ٹھکین ہوئی لیکن دل میں ناامیدی کا رنج نہ تھا سچ سے اس نے طاقت حاصل کی اور ان دو برسوں کے لئے جن میں وہ اور اس کا بیٹا ایک طبیعت اور مرضی رکھتے تھے شکر کرتی رہی۔

اس نے برافین کیا کہ یہ عجیب خواب خداوند کی طرف سے تھا اور اس میں کہا تھا کہ وہ اپنے عزیز کو اپنے پاس سوراہوں سے لاتا ہے اور بعض اوقات اپنے پیاروں کو بندھ دیتا ہے۔ زبور ۱۱۳: ۲

## اعلان عام

وَمَا تَنْبُذُكَ إِلَّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمَا تَنْبُذُكَ إِلَّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَمَا تَنْبُذُكَ إِلَّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ

ہندوستان سے میری غیر حاضری کے زمانہ میں اہل اسلام نے امت مسلمہ کو امن و امان میں رہنے کا حکم دیا تھا کہ کسی سیوریج کو فرسٹ میں بھیجئے تھے اور کبھی امت مسلمہ کو نے کی تجویز کرتے تھے اور یہ بھی کہتے تھے کہ مشہرہ ذر کے مارے نہ بن جاؤ گے اور مجھ کو ایک فرضی شخص قرار دیتے تھے میں نے مناسب سمجھا کہ موقع کو غنیمت جان کر ایک بار ہندوستان پھراؤں۔ چنانچہ اب میں اس وقت ہندوستان میں ہوں دو دن تک یہاں رہو گا۔ اور پھر واپس پاکستان ہوؤ گا جس جس کسی کو مجھ پر کوئی دعویٰ کرنا ہو اب کہے ورنہ پیچھے سے بے لگتی

پانچواں اچھا نہیں اگر کسی کو مجھ سے خط و کتابت کرنا چاہے ہو تو بھی میں حاضر ہوں۔

اہل اسلام سے یہ بھی گزارش ہے کہ جس قدر مضامین اہمات مومنین کے خلاف اسلامی اخباروں میں شائع ہوئے ہوں وہ تمام مجھ کو وصول نہیں ہوئے پس ہر مضمون جو میرے خلاف یا کتاب کے خلاف جواب دہی کے غرض سے لکھا ہو اسکی اطلاع مجھ کو ملنا چاہئے کہ وہ کس اخبار اور کس نمبر میں ہے کہ میں اسکو شکالوں اور جن لوگوں نے کتابت میں پائی ہو اگر وہ یوں ہی کرتا کریں تو بعد از نوادش نہ ہوگا۔ اگر ان مضامین کی اطلاع مجھ کو نہ ملے گی تو اس لئے جواب دینے سے اپنے تئیں بالکل شک و شبہ نہ ہو گا۔ یہ بھی واضح ہو کہ میرے درجہ کے جوابی مضمون "ازواج مطہرات" کی پوری تردید مصنف اہمات مومنین کی طرف سے جسکا اعلان ۱۵ جولائی کے نور افشاں میں ہو چکا ہے جس میں اہل اسلام کو لینا منظور ہو۔ ۲۰ کے تحت قرار دیا کہ اس پر ہر سال انکی خدمت میں پہنچا جائے۔ ہندوستان میں یہ ہر دو گنا اہل تشیع و اہل حق معرفت طامس لگ ایدہ گپنی۔ بی بی ڈ

## اشتہار

اساتذہ جنرل سنو لاہور میں ہر روز ۱۱ گھنٹہ ۱۱۱۱ روز دو شنبہ و ایام ہفتہ کا سبب منسلک ذیل بندہ زیور فروخت کیا جاوے گا اور زیور ہر روز صبح کے سات بجے شروع ہوگا۔  
تفصیل اسباب  
پراندا سبب مشتعل یا سپاتی و اپنی ٹکڑے ریل و اپانی ہال یا سپاتی شہری گھر سے ہونے والے پچھے پڑانے اپنی چادر و ٹکڑے ٹکڑے اپنی سلاخ یا سپاتی دھڑے اور پیل گہنہ اور کئی ایک بوا کر اور انجن

تمام لاٹ لینے اسباب خرید کردہ تین سو فروخت سے اندر میا و ایک ماہ کے اٹھایا جانا چاہئے ورنہ نہ بچا جائے پڑے دینا چاہا اور شرح ایک پالی فی من پورے کے حساب سے وصول کیا جائیگا۔

باج۔ لائی چیف سٹور کیپر لاہور  
این۔ ڈبلیو۔ ریلوے ۱۱۱۱ گھنٹہ ۱۱۱۱

## نوٹس

دہلی پوسٹ میں کیئے ایک پوشیدہ تجربہ کار کا پورے کی ضرورت ہے خواہ مخواہ پیر ماہوار پیش اور پیش دیا جائے درخواست جناب پادری ایچ جے ٹامس صاحب کی خدمت میں آئی جاہئے۔ راقم۔ ڈاکٹر ساؤل ڈیوڈ

## نارتھ ویسٹ ریلوے

فروخت کیلئے پڑانے کو ہے کی رہیں  
لبانی چوڑاں۔ پنج اور پنچاں کی فروخت وغیرہ کی نسبت چیف سٹور کیپر این۔ ڈبلیو۔ آر۔ ریلوے لاہور سے خط و کتابت کرو۔

## دستور العمل اخبار نور افشاں

قیمت سالانہ اہل شہر سے غیر انگریزی فیبرہ ...  
قیمت سالانہ اہل شہر سے مساکریزی فیبرہ ...  
قیمت سالانہ مساکریزی فیبرہ ...  
قیمت سالانہ مساکریزی فیبرہ ...  
قیمت دو کاپیوں یا اس سے زیادہ ایک ہی شخص کے نام پر یا کاپی سے فیبرہ ...  
فیبرہ فیبرہ ...